



Lotu 'o e Fakatomala

'Aisea 1:16-17

*Fufulu kimoutolu; 'ai kimoutolu ke mou ma'a;
'Ave 'a ho'omou ngaahi ngaue kovi
mei hoku 'ao;
Tuku 'a e faikovi. o
Ako ke failelei,
kumi ki he fakamaau totonu,
Fakatonutonu 'a e tokotaha fakafe'atungia,
Taukapo'i 'a e ngaahi totonu 'a e kau uitou.*



Rev. Anna Layman Knox
*Community Pastor of
Camp Hill UMC
GCORR Board Member
Camp Hill, PA*

'E 'Otua, kuo fuoloa 'emau fononga mai he popula 'o e 'aa takai.

Mau 'ilo e ngaahi founiga kehekehe kuo ke 'omi kemau fou ai, ka 'oku faingata'a kemau tali ho'o tokoni, 'i ho'o fekumi ki ha tau'ataina ki he tokotaha kotoa mo e kolo kotoa pe na'a ke ngaohi 'I ho tatau.

Sisu, kuo fuoloa fau 'emau 'a 'eva mai 'I he hala 'oe kovi.

Mau 'ilo e ngaahi founiga kehekehe kuo ke 'omi kemau fou ai, ka 'oku mau faingata'a'ia he hu atu he kelesi fakama'a 'a e 'Afiona, 'aia na'a ke teuteu kinautolu ke fai ha ngae lelei.

Laumālie Mā'onī onī, kuo fuoloa 'emau fononga mai i he tu'unga moe founiga ta'ehoa e Konisitutone.

Mau 'ilo e ngaahi founiga kehekehe kuo ke 'omi kemau fou ai, koe fekumi kihe totonu fakalukufua fakataha mo kinautolu 'oku tu'utamaki mo paea, mo kinautolu 'oku lavea, pea mo kinautolu foki 'oku li'ekina.

Toe ako'l kinautolu he fa'ahita'u ni ke mau tafoki ki ha hala 'oku fo'ou.

Tokoni'l kinautolu kemau 'ilo mo mo'ui 'aki 'a e mo'oni 'I homau loto moe 'atamai... 'o hange ko homau va'e ke fokotu'u 'I he hala 'oku 'ikai ngata pe he tamate'l e lau fakalanu – ka ke ngaahi ha hala fo'ou ki hono langa hake ho kolo 'oefeina, 'aia na'ake fakatupu kinautolu kiai mei mu'a he kamata'anga.

Tuku ke hoko ia.



Juliet Nabukalu
*Coordinator of
Women's Ministries
East Africa Annual
Conference and
Kireka United
Methodist Church
Kampala, Uganda*

Ko e Fa'ahinga Kitautolu Pe 'e Taha, Koe Matakali Pe 'e Taha.

'Otua, na'ake fakatupu kimautolu 'I ho 'imisi pea ke 'ofa'i kimautolu 'o tatau ai pe koe ha e matakali moe fa'ahinga. Na'a ke lea he 'Ipiseli, 1 Sione 4:20, "Kapau 'e pehe 'e ha taha, 'oku ou 'ofa ki he 'Otua; 'osi, 'oku ne fehi'a ki hono tokoua, ko e loi ia: he ko ia 'oku 'ikai te ne 'ofa ki hono tokoua, 'aia kuo ne mata'i, tala 'ehai 'oku ne lava ke 'ofa ki he 'Otua, 'a ia kuo te'eki ke ne mata'i?

'Oku mau fekumi atu ki ho'o fakamolemole, 'Otua 'ofeina, he nemau loi ki homau fanga tuonga'ane moe fanga tokoua, 'I he lea 'ofa kia tekinautolu ha taimi, ka koe mo'oni, kuo mau nofo fakamavahevahe. 'Otua 'ofeina, tokoni'l kimautolu kemau fe'ofo'ofa ni neongo pe koe ha e matakali pe fa'ahinga. Ako'i kimautolu kemau 'ofa ta'efilifili manako. 'Ako'i kimautolu kemau 'ilo 'oku 'ia Sisu Kalaisi 'emau taha 'I he fa'ahinga moe matakali pea taha pe 'ia Kalaisi.

'Oku mau fakamalo atu, 'Eiki, 'I ho'o 'ofa'i kimautolu talu pe mei mu'a. 'Ofa ke tapuaki ai pe kimautolu ke mau fe'ofa'aki. 'Oku mau lotu ni 'ia Sisu Kalaisi. 'Emeni.



Kristopher Sledge
*Lead Pastor of
The Journey Church
Harrisburg, PA*

'Otua 'alo'ofa, 'oku mau 'ilo ko homau fatongia ke fakatomala.

'Aho kotoa pe, 'oku mau mamata ki he ngaahi nunu'a 'o 'emau kovi, siokita, mo e fakaha 'o e taufehia'a 'I he ngaahi founga fakalilifu mo fakatu'utamaki. 'I he 'emau fanongo ki he ngaahi fakaikiiki fakalilifu 'o e ngaahi me'a fakamamahi fo'ou fekau'aki kihe lau lanu mo e taufehi'a 'i mamani 'o to'o ai ha ngaahi mo'ui mo fakalavea'i ho ngaahi 'ofa'anga fakakolo, 'oku mau fifili pe ko 'a fe nai ha taimi 'e ta'ofi ai 'e he fa'ahinga 'o e tangata 'a e faka'auha.

Koe ha nai ha me'a, 'Otua Tapuha, kemau lave'l ai 'ae mahu'inga 'oe mo'ui pea 'oku taau foki ke malu'i? Ko 'a fe 'ae taimi 'e 'ikai ma'u ai 'e he fakamalohi mo e kovi 'a e folofola faka'osi, 'Otua 'o e melino? Ue'i kimautolu ke mau tu'u ma'u 'i he fakatomala pea kemau fakaha le'o lahi ke mahino koe fakamalohi'i ko hano maumau'i ia 'o e Konisitutone 'a e tangata.

'Otua anga 'ofá, 'i he taimi 'oku fakatauele'i ai kimautolu ke mau fokotu'u atu 'a e tāufehi'a, 'oku hoko pē ia 'i loto 'i he ni'ihi kehé, fakamanatu mai kiate kimautolu 'i ho'o founga angavaivai 'oku kamata 'a e taufehi'a, kovi, mo e feta'aki 'i homau loto. 'Otua 'o e mahino, fakamolemole'i kimautolu 'i he taimi 'oku 'ikai ke mau tauhi ai homau kaunga'api mo kolo 'i he faka'apa'apa mo e langilangi lahi.

'I he 'emau tuku hifo 'emau taufehi'a mo e ngaahi lau'l kovi 'ia, ako'i kimautolu ki he ngaue 'o hange koe kuohili, ke mau ako e hingoa 'o homau kaunga'api mo e kaingalotu 'o e kolo 'oku mau fotunga, fakakaukau, mofili 'o kehe meiate kimautolu. Mau ako mu'a honau hingoá. Tau fanongo mu'a ki he 'enau ngaahi talanoá. Mau langa ha ngaahi hala fakakavakava mo ha falukunga kakai kehekehe 'i homau kaunga'api pea ikuna'i ha fa'ahinga ta'efaitotonu te mau ma'u. 'I he 'emau fakatomala mei he ngaahi me'a 'oku mau fakakaukau ki ai, fakaha mai 'a e founга ke mau fai ai lelei ki ho'o fānau 'ofeina kotoa pē, ko e 'Otua 'o e tokotaha kotoa pē.



Rev. Dr. Laura Norvell
Pastor at Faith UMC
Rockville, MD

'E 'Otua, 'oku ou faka'ata
faka'aho Ke fakmalohisino'i
hoku sino, Ke fakamalohisino'i
hoku laumalie, Ke
fakamalohisino'i hoku 'atamai.

'Oku ou hiki.
'Oku ou lotu.
Na'aku lau tohi.

'Oku lahi 'eku kai vesitapolo.
'Oku ou fakalaulau loto.
'Oku ou fekumi ki he fakafou'ou.

Koe 'ahi he 'oku ou fie mo'ui lelei pea
kakato mo poto.

Ka ko hono mo'oni, ko e ngaeue kia hai?

Fekau'aki? Ko e mo'ui 'a hai 'oku lelei
ange ki ai?

Ko hai 'oku ou ngaeue ki ai?

'I he'eku feinga ke fakalakalaka
fakafo'ituitui?

Kapau te u pehe 'oku mahu'inga 'a e
mo'ui 'a e 'uli'uli
Kapau te u pehe 'oku mahu'inga 'a e
mo'ui lanu melomelo
Kapau te u lea 'aki 'a e hikifonua mo e
mahu'inga e mo'ui 'a e paea Kapau te
u pehē ko e 'Otuā ko e fakamaau
totonu pea 'alo'ofa mo e lelei ...Pea
'oku fie ma'u leva ke u fai e ngāuē.

Fakamalohisino'i e uoua. Fakatupulaki
'ae fakatonutonu

'I he 'aho kotoa pe
'I he momeniti kotoa pe
'Oku fie ma'u ke u ako.
'Oku fie ma'u ke u fai e
ngāuē.

'Oku ou fie ma'u tupu
fefakatau'aki ha.
Ko e founiga ngaeue.
Ko e ola.
Ko e pupuha.
Ko e ngaeue.

Fakatafoki, tupulaki,
mamata ki he Tokoni, 'ilo',
fakatau'ataina'i
Tokoni'i au ke tuku 'eku
hange ko ha simipale
tatangi. Tokoni'i au ke tuku
'eku Hange ko ha ukamea
ongo. Tokoni mai aa keu
hoko ko ha tokotaha ako mo
ha tokotaha ngaeue Ke 'ofa
mo tau. Fakatafoki au he
'aho takitaha ke Ko e 'ilo,

Ko e fakamo'oni, Ko e ngaeue.
Ko e ngaeue Ke fekumi ki he
fakamaau totonu.
Ke fakahaofi e loto mamahī.
Ke malu'i e paeā Pea ke
taukapo'i 'a e uitou.
'E 'Otua, kataki. 'I he'eku
tafoki, 'I he'eku tafoki,
Fakatafoki au Ki he
fakamaau totonu Ki he
'alo'ofa Ki he Fakalelei Ke
ako Ki he tupulaki Ke hoko
'o Kiate koe.

Tuku ke hoko foki. 'Emeni.



Pamela Hammond
McDavid, Ph.D.

Laity
Springfield, IL

'Otua 'o e Fakamaau Totonú na'á ke fakatupu 'a e kakai kotoa pē, 'o
'ikai ha toe faka'atā makehe
'i ho 'imisi, fakatau'ataina'i kimautolu mei he angahala 'o e lau lanu mo
e fakavahavaha'i.

Fakamalohia 'emau tui ke ikuna'i 'a e manavahe ki he lau lanu mo e koe'ahi ke mau
lava 'o ma'u

mahino mo 'ilo'i 'a e ola fakatu'utamaki 'o e lau lanu mo e fakamavahevahe'i e kakai.

Faka'aa homau matá ke mau 'ilo'i 'a e ngeia mo e mahu'inga 'o e tangata kotoa pē.

Fakaava homau telinga ke fanongo ki he tangi 'a kinautolu 'oku kafo 'i he
fakamatakali mo e fakavahavaha pea mo 'enau tangilaulau ki ha ngaahi liliu.

Fakaava homau loto ke fakatomala mei he taufehi'a 'oku fonu 'i he ngaahi to'onga
fakakaukau, 'ulungaanga, mo e lea 'oku tukuhifo e ni'ihi kehé.

Tau fakatomala 'i he 'ikai ke tau fai ha me'a fe'unga ke lea hake – ke pehe, "'Ikai!
'Oku 'ikai ke tonu ia!

'I ho'o meesi moe manava'ofa, fononga mo kimautolu ke hoko atu 'a e ngae ke
fakamo'uí mo fa'u ha kaha'u 'oku totolu mo taau. 'Eiki, ko 'emau 'amanaki lelei'anga
koe. Ka 'ikai koe, he 'ikai teitei liliu ha me'a. 'Omi kiate kimautolu 'a e loto-to'a mo e
holi ke fakahaa'i 'a e 'ofa 'oku hangē ko Kalaisí. Teuteu'i kimautolu ke mau lea mo
ngae 'i he 'ofa ki he kakai kotoa pe pea ngae 'i he tapa kotoa pe 'o e mo'ui ke to'o
'a e lau lanu mo e fakamavahevahe'l e ngaahi matakali kotoa pe.

Fakamālō atu 'Eikí 'i ho'o faimeesi mo e 'alo'ofá. 'Oku mau hiki hake 'a e lotu ko 'eni
ma'ae ngaahi matakali kotoa pe, ngaahi fa'ahinga, mo e ngaahi pule'anga kotoa pe
ke nau nofo melino. 'Emeni.



Vince Gonzales
GCORR Board Member
UMC Council of
Bishop Ecumenical
Representative
Princeton, Texas

'Otua ko homau fakatupú, kuo mau fakalotomamahi'i koe 'i he 'emau ngaahi leá mo 'emau ngaahi ngāué.

Kuo 'ikai kemau lava'l ke nofo ki he mo'ui angatonu. Kuo mau fakamāu'i fakatāutaha 'a e ni'ihi kehé kae tukunoa'i ho'o fakamaau totonu. Tokoni'i kimautolu ke fai 'a e me'a 'oku totonu, ke fekumi ki he fakamaau totonu ma'ae li'ekina, ke tokanga'i 'a e paea, uitou, popula, mo kinautolu 'oku ngaohikovia 'i ha ngaahi founга kehekehe.

Tokoni'i kimautolu ke tuku 'emau faikoví lolotonga 'emau lea'aki ho Huafá. Fakatauange ke mau tali kakato 'a e me'a'ofa ko ho'o 'Alo, ko Sīsū Kalaisí, koe 'uhí ke fakama'a kimautolu, sino, 'atamai, loto, mo e laumālie. 'Oku mau kole 'a e ngaahi me'á ni kotoa 'i Hono huafá. 'Emeni.



Rev. Zach Anderson
*District Superintendent
GCORR Board Member
Great Plains Conference
Dodge City, KS*

'Otua 'o e 'alo'ofá mo e 'Otua 'o e fakamaau totonú, 'oku hanga hake hoku matá kiate koe he 'ahó ni.

'Oku lahi fau e ngaahi sipinga 'o e tangata 'oku 'ikai kei malava ke pukepuke ho'o visone fekau'aki ki he kolo 'ofeina. 'Oku lahi fau e ngaahi fokotu'utu'u mo e ngaahi fa'unga 'oku ne fakamavahe'i ho'o fakatupu 'o e tangata. I he ngaahi me'a "lalahi" kotoa ko 'eni 'oku ne fakatupu 'a e ongo'i makehe 'i ho'o fānau 'ofeiná 'o pehe 'oku si'i ange 'enau tu'unga tataú, 'oku 'ikai ko e fakatomala ia 'oku ou hu atu ai kiate koe he 'ahó ni. 'Oku ou hu atu ki hoku Fakatupu'anga, ke u fakatomala 'i he ngaahi founiga 'oku ou fakapoto'l ai hono paotoloaki 'o e ngaahi fokotu'utu'u mo e ngaahi fa'unga 'o e lau lanu 'oku ne 'aa takai au. 'Oku ou fakatomala mei he 'eku fakahō'utamaki mo e lau lanu mata'a'a 'oku ou fakatataa'i 'i he'eku ngaahi fe ngae'aki faka'aho. 'Otua 'o e me'a kotoa ne fakatupu, 'oku ou 'ilo'i mo fakatomala 'oku 'ikai fe'unga keu lea pehe, "ko e fili au 'o e lau lanu," ka kuo pau ke u mo'ui 'i ha mo'ui fakatomala 'oku ne ma'u 'a e me'a 'oku taukave'i 'e hoku ngutu.

'Otua 'oe 'ofa, fakamolemole'i au 'i he 'eku ngaahi founiga kotoa pe kuou to nounou ai 'ihe ngae' 'o e veteki e lau lanu 'i hoku kolo mo e mo'ui. Foaki mai ho Laumalie he 'aho ni, koe 'uhī ke u ma'u 'a e loto-to'a ke 'oua na'a ngata pe 'i he 'eku fakatomala kiate koe, 'e 'Otua, ka kia tekinautolu kuo u fakalavea'i 'i he 'eku ngaahi to'onga mo e ngaahi lea. Tokoni'i au keu 'ilo'l hoku 'ulungaanga 'oku ne fakalavea'i 'a kinautolu 'I taimi 'oku ou fakafiefiemālié mo e ta'emahu'inga'iá ai hoku ngaahi tokouá mo e tuofāfiné 'a ia 'oku nau faka'amu ke mo'ui 'i ha mamani 'oku tau'ataina mei he lau lanu, pea ke fakahaa'i 'eku kau 'i he ngaahi ngāuē. 'Ofa ke hoko 'a e lotu fakatomalá ni ko ha founiga mo'ui 'oku hokohoko ma'u pē kiate au mei he me'a ni 'aho kimu'a pea 'ofa ke hanga 'e ho'o visone ki he fa'ahinga 'o e tangata 'o 'ave au keu toe femo'uekina ange 'i he ngae' ke veteki 'ae lau lanu 'i hoku ngaahi feitu'u 'o e ivi takiekina. I he feilaulau 'a Kalaisí 'ofa 'oku ou lotua. 'Emeni.